Zeitschrift: Technique agricole Suisse

**Herausgeber:** Technique agricole Suisse

**Band:** 79 (2017)

Heft: 9

Rubrik: Impressum

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 25.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Lieu: Riniken AG

Lieu: Riniken AG

## Les cours ASETA

#### Lieux des cours de conduite G40

**1260** \*Nyon VD **1315** \*La Sarraz VD

1510 \*Moudon VD

1562 \*Corcelles-près-Payerne VD

**1630** \*\*Bulle FR

1890 \*Saint-Maurice VS

1964 \*Conthey VS

2208 \*Les Hauts-Geneveys NE

2720 \*Tramelan BE

2852 \*Courtételle JU

3186 Düdingen FR

**3250** Lyss BE

3267 Seedorf BE

3421 Lyssach BE

3510 Konolfingen BE

3550 Langnau i. E. BE

3770 Zweisimmen BE

**3792** Saanen BE

3800 Interlaken BE

3818 Grindelwald BE

**3930** Visp VS

4222 Zwingen BL

4415 Lausen BL

4702 Oensingen SO

5040 Schöftland AG

**5505** Brunegg AG **6056** Kägiswil OW

6130 Willisau LU

6210 Sursee LU

6276 Hohenrain LU

6430 Schwyz SZ

6472 Erstfeld UR

6702 \*\*\*Claro TI

**7130** Ilanz GR

7302 Landquart GR

7430 Thusis GR

**7524** Zuoz GR

**7550** Scuol GR

**8180** Bülach ZH

8200 Schaffhausen SH

8303 Bassersdorf ZH

8460 Marthalen ZH

8500 Frauenfeld TG

6500 Frauerrield TC

8836 Biberbrugg SZ

8856 Tuggen SZ

**8867** Niederurnen GL

8932 Mettmenstetten 7H

6932 Mettmenstetten A

9133 Sitterdorf TG

9200 Gossau ZH

**9436** Balgach SG **9465** Salez SG

9602 Bazenheid SG

\* en français

\*\* en français et en allemand

\*\* \* en italien







#### Dates des cours et inscription:

www.coursdeconduite.ch, www.g40.ch

#### Cours de conduite G40

Tout titulaire d'un permis de catégorie G qui a participé au cours de conduite G40 est autorisé à conduire des véhicules spéciaux et des tracteurs agricoles à une vitesse de 40 km/h au maximum. Le cours de conduite G40 de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture est reconnu par l'Office fédéral des routes (OFROU) et annoté dans le permis de conduire. Les premiers cours G40 de la saison de cours 2018 sont publiés : Les inscriptions peuvent être effectuées toute de suite!

#### Formation OACP

Date
16.10.2017
17.10.2017
23.11.2017
24.11.2017

### Cours pour caristes

approuvé par la SUVA

Lieu et Langue	1 <sup>re</sup> journée	2 <sup>e</sup> journée
Oberbipp BE, allemand	2.11.2017	3.11.2017
Goldach SG, allemand	sur demande	sur demande
Chavornay VD, français	18.9.2017	19.9.2017
Chavornay VD, français	22.9.2017	23.9.2017

### Cours de soudure

Des cours sont prévus en automne 2017

#### Renseignements supplémentaires:

www.agrartechnik.ch ou www.coursdeconduite.ch ou www.fahrkurse.ch 056 462 32 00 ou zs@agrartechnik.ch

#### **Impressum**

#### 79<sup>e</sup> année

#### Editeur

Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA) Werner Salzmann, président Aldo Rui, directeur

#### Rédaction

Tél.: +41 56 462 32 50

 $Roman\ Engeler: roman.engeler@agrartechnik.ch$ 

Heinz Röthlisberger:

heinz.roethlisberger@agrartechnik.ch

Dominik Senn: dominik.senn@agrartechnik.ch

Ruedi Hunger: hungerr@bluewin.ch

Ruedi Burkhalter: r.burkhalter@agrartechnik.ch

#### Abonnement, changement d'adresse

Case postale, 5223 Riniken

Tél.: +41 56 462 32 00, fax +41 56 462 32 01

www.agrartechnik.ch

## Directeur de la publication

Roman Engeler, case postale, 5223 Riniken Tél.: 079 207 84 29

Courriel: roman.engeler@agrartechnik.ch

#### **Annonces**

Stämpfli SA

Dominik Kittelmann, chef des annonces

Tél.: +41 31 300 63 82

Courriel: inserate@staempfli.com

#### Tarif des annonces

Tarif valable: 2017

Rabais de 25 % sur la combinaison avec *Schweizer Landtechnik* 

#### Production et expédition

Stämpfli SA

Wölflistrasse 1, 3001 Berne

Paraît 11 fois par an

## Prix de l'abonnement

Suisse: CHF 110.– par an (TVA incluse) Gratuit pour les membres ASETA Etranger: CHF 135.– (TVA exclue)

#### Prochain numéro

## Thème principal: manutention des marchandises

#### Management

Coûts de machines: qu'est-ce qui change?

#### En savoir plus

Protection des machines agricoles contre la rouille

### Plate-forme

Que propose l'Agritechnica?

L'édition 10 / 2017 paraîtra le 12 octobre 2017. Dernier jour pour les ordres d'insertion: 22 septembre 2017



## Il est temps de changer de perspective – avec le Fendt 500 Vario

Aucun autre tracteur de la catégorie des 150 cv n'offre autant de visibilité, de productivité et de polyvalence que le nouveau Fendt 500 Vario.



Fendt ist eine weltweite Marke von AGCO. fendt.com

# GVS:Agrar

1037 ETAGNIÈRES, Etrama SA 1169 YENS, Kufferagri Sàrl 1262 EYSINS, Dubois F. et J. Sàrl 1415 DÉMORET, Demagri SA 1533 MÉNIÈRES, CVT Mécanique Sàrl 1566 ST AUBIN, Bovet SA 1663 EPAGNY, Nicolas Jaquet SA 1906 CHARRAT, Etablissements Chappot SA 2854 BASSECOURT, GVS Agrar Jura

Grande démonstration du programme Fendt Vendredi 15 sept. 2017 de 19 h 00 à 21 h 00 Nicolas Jaquet SA, Epagny